



Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

Рабочая группа по перевозкам опасных грузов

Совместное совещание Комиссии экспертов МПОГ
и Рабочей группы по перевозкам опасных грузов

Доклад Совместного совещания Комиссии экспертов МПОГ и Рабочей группы по перевозкам опасных грузов о работе его весенней сессии 2011 года*

Добавление

Приложение III

Пересмотренная процедура сотрудничества с Европейским комитетом по стандартизации (ЕКС) и Европейским комитетом по стандартизации в области электротехники (СЕНЕЛЕК)

1. Определения

Для целей настоящих процедур применяются следующие определения:

1.1 Специализированные стандарты

Стандарты EN или EN ISO, связанные с существующими требованиями МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ и специально разработанные в связи с правилами перевозки опасных грузов МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ.

* Распространен Межправительственной организацией по международным железнодорожным перевозкам (ОТИФ) в качестве документа OTIF/RID/RC/2011-A. Если не указано иное, другие документы, упоминаемые в настоящем докладе и имеющие условное обозначение ECE/TRANS/WP.15/AC.1/, после которого указаны год и порядковый номер, были распространены ОТИФ под условным обозначением OTIF/RID/RC/, после которого указаны год и тот же порядковый номер.

В случае специализированных стандартов Совместное совещание обладает компетенцией оценивать их соответствие требованиям МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ и изменять содержание стандартов без консультации с другими секторами (например, стандарты по проектированию, изготовлению и испытаниям сосудов под давлением и цистерн, а также некоторые стандарты на тару).

Как правило, к этой категории относятся стандарты, разработанные в рамках мандата М/086 Европейской комиссии. В предисловии к этим стандартам содержится следующее предложение:

"Настоящий стандарт был передан для включения на него ссылки в МПОГ и/или в технических приложениях к ДОПОГ".

Примеры:

- практически все стандарты по проектированию, изготовлению, испытаниям и маркировке сосудов под давлением и цистерн;
- некоторые стандарты на тару.

На специализированные стандарты распространяются процедуры, изложенные ниже, и они рассматриваются Рабочей группой по стандартам на предмет соответствия требованиям МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ.

1.2 Стандарт общего назначения

Стандарт, который разработан вне сферы перевозок опасных грузов экспертами в других областях.

Стандарты общего назначения способствуют пониманию требований МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ, их единообразному применению и достижению согласованных результатов измерений, проверки и испытаний. В большинстве случаев стандарты общего назначения не могут противоречить требованиям МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ.

Примеры:

- стандарты в области определения физических свойств опасных грузов;
- стандарты в области механических свойств материалов и их испытаний;
- стандарты в области химической и физической совместимости наполняющих веществ с конструкционными материалами;
- стандарты на грузовые контейнеры;
- стандарты, касающиеся оборудования транспортных средств и персонала.

На стандарты общего назначения распространяются процедуры, изложенные ниже и показанные на прилагаемой схеме.

2. Процедуры

2.1 Процедура – разработка специализированных стандартов

Этап 1

Европейский комитет по стандартизации (ЕКС) и Европейский комитет по стандартизации в области электротехники (СЕНЕЛЕК) будут разрабатывать стандарты согласно правилам ЕКС/СЕНЕЛЕК. Консультант ЕКС-СЕНЕЛЕК будет информировать Совместное совещание о новых направлени-

ях работы и об осуществляемой в рамках ЕКС-СЕНЕЛЕК деятельности по разработке стандартов, на которые предполагается включить ссылки в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ. Делегации стран – членов ЕКС- СЕНЕЛЕК, участвующие в работе Совместного совещания, могут направлять технические замечания в свои национальные органы по стандартизации в течение периода проведения ЕКС-СЕНЕЛЕК аналитической проработки (5 месяцев).

Этап 2

Проекты стандартов, подготовленные для этапа аналитической проработки, вместе с оценкой консультанта ЕКС-СЕНЕЛЕК будут загружаться на защищенной паролем вебсайт ЕКС, создаваемый для следующей сессии Совместного совещания под обозначением "DISPATCH X¹", доступный только для членов Рабочей группы по стандартам Совместного совещания и для делегатов Совместного совещания. Члены, имеющие доступ к этому вебсайту, будут автоматически информироваться каждый раз при загрузке очередного документа.

Члены Рабочей группы по стандартам могут высказывать свои замечания относительно соответствия конкретного стандарта положениям МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ. Их замечания будут направляться консультанту ЕКС-СЕНЕЛЕК в целях сведения их в информационный документ для следующей сессии Совместного совещания. Данный документ вместе с его оценкой будет подлежать обсуждению Рабочей группой по стандартам.

Этап 3

Как только стандарт будет подготовлен для официального голосования, его копия будет загружаться на вебсайт ЕКС с прилагаемой предварительной оценкой консультанта ЕКС-СЕНЕЛЕК, содержащей информацию о том, каким образом были учтены замечания Совместного совещания. Члены, имеющие доступ к вебсайту, будут автоматически информироваться каждый раз при загрузке очередного документа.

Замечания относительно соответствия стандарта положениям МПОГ/ДОПОГ/ ВОПОГ следует направлять консультанту ЕКС-СЕНЕЛЕК. Консультант ЕКС-СЕНЕЛЕК должен будет оценить полученные замечания в течение одного месяца с даты распространения документа. Если эти замечания будут сочтены обоснованными, начало процедуры официального голосования в рамках ЕКС может быть отложено до тех пор, пока не будут урегулированы любые выявленные проблемы. Замечания, полученные по прошествии одного месяца, не будут задерживать публикацию стандарта, однако любые последующие изменения будут вноситься в стандарт в рамках процедуры пересмотра.

Этап 4

Совместное совещание будет принимать решение о включении ссылок на стандарты ЕКС-СЕНЕЛЕК на основе результатов изучения делегатами текста, прошедшего процедуру официального голосования, и с учетом рекомендаций консультанта ЕКС и Рабочей группы по стандартам Совместного совещания.

¹ Порядковый номер отправления.

Загрузка стандартов, как указано в разделах "Этап 2" и "Этап 3", завершается за восемь недель до сессии Совместного совещания.

2.2 Процедура включения ссылок на стандарты в результате согласования с типовыми правилами Рекомендаций по перевозке опасных грузов Организации Объединенных Наций

Специальная рабочая группа по согласованию МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ с Рекомендациями по перевозке опасных грузов Организации Объединенных Наций будет сообщать Совместному совещанию о любых ссылках на новые или пересмотренные международные стандарты, которые могут быть частью поправок к Типовым правилам, предназначенных для переноса в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ.

Как правило, считается, что эти стандарты соответствуют Типовым правилам. В том случае, если какой-либо участник Совместного совещания ставит под вопрос соответствие этих стандартов требованиям МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ, Совместное совещание может просить Рабочую группу по стандартам провести оценку такого соответствия. Текст стандарта будет представлен тем участником Совместного совещания, который выразил озабоченность, наряду с обоснованием такой озабоченности.

2.3 Процедура – ссылки на стандарты общего назначения

2.3.1 Процедура включения новых ссылок на европейские стандарты общего назначения

Если какой-либо участник Совместного совещания попросит о включении дополнительного стандарта общего назначения, Центр управления ЕКС-СЕНЕЛЕК загрузит копию проекта стандарта FprEN на упомянутую выше специальную веб-страницу ЕКС в особый раздел "For information".

Государства-члены могут высказывать замечания относительно соответствия стандарта требованиям МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ, которые будут направляться консультанту ЕКС-СЕНЕЛЕК, который будет представлять свое заключение о соответствии требованиям МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ Совместному совещанию.

2.3.2 Процедура включения пересмотренных ссылок на европейские стандарты общего назначения

На основе системы систематического обзора ссылок на европейские стандарты в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ Центр управления ЕКС-СЕНЕЛЕК в своем документе о работе, проводимой в ЕКС, будет регулярно информировать Совместное совещание о пересмотре любых стандартов EN и EN ISO, на которые сделаны ссылки.

Вместе с этой информацией консультант ЕКС-СЕНЕЛЕК будет описывать степень и характер пересмотра и возможность несоответствия требованиям МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ. Если какой-либо участник Совместного совещания выразит сомнения в отношении его заключения в письменной форме, эти замечания будут добавлены в обобщенные замечания участников Совместного совещания по специализированным стандартам, которые будут обсуждаться Рабочей группой по стандартам. Затем Центр управления ЕКС-СЕНЕЛЕК загрузит копию проекта пересмотренного стандарта FprEN на упо-

мянутую выше специальную вебстраницу ЕКС в особый раздел "For information".

3. Система всеобъемлющего документирования и обзора ссылок на стандарты в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ

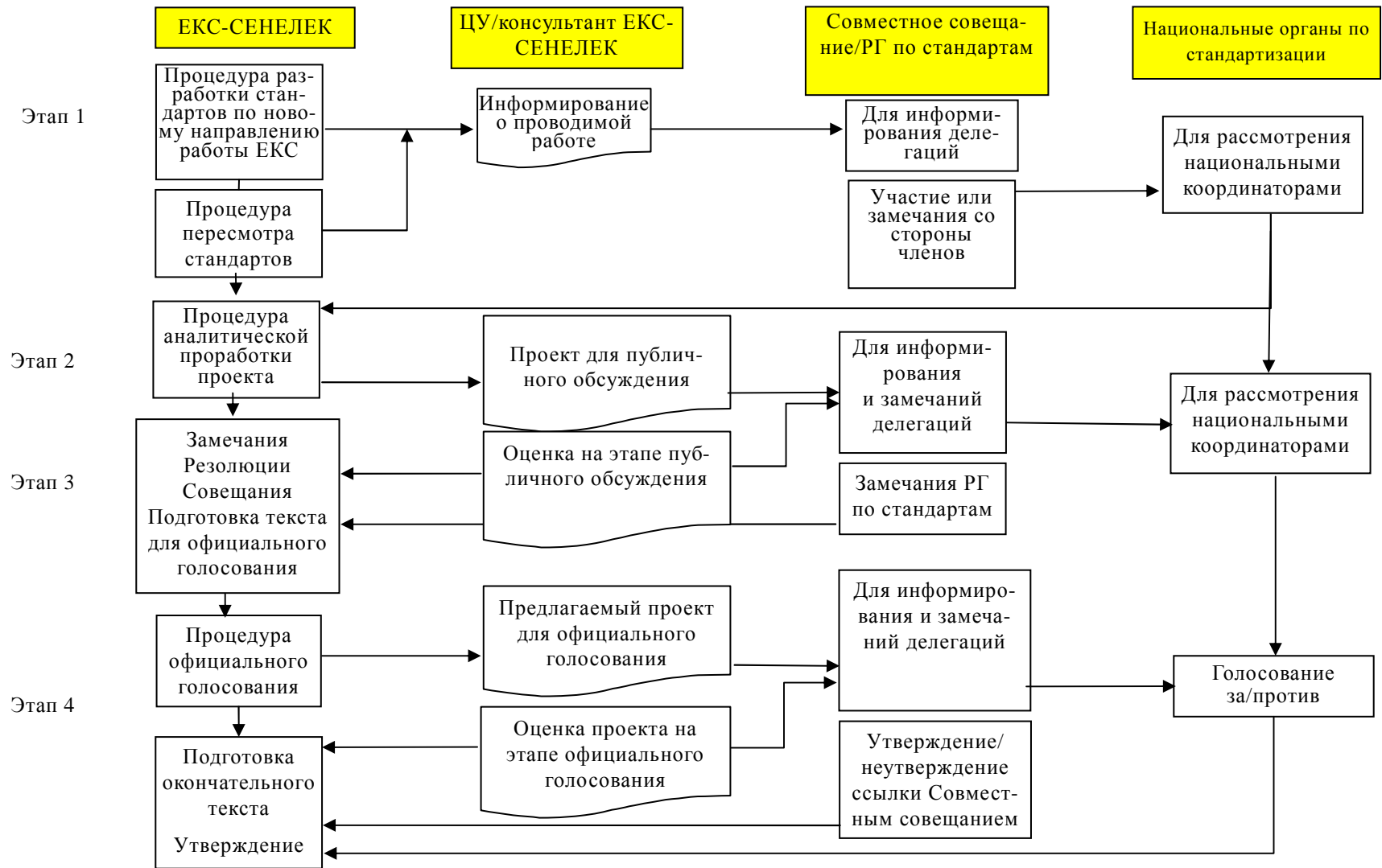
Центр управления ЕКС-СЕНЕЛЕК будет оказывать поддержку секретариату UNECE/WP.15 в создании и обновлении базы данных по всем стандартам, включенным в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ.

4. Круг ведения Рабочей группы по стандартам Совместного совещания

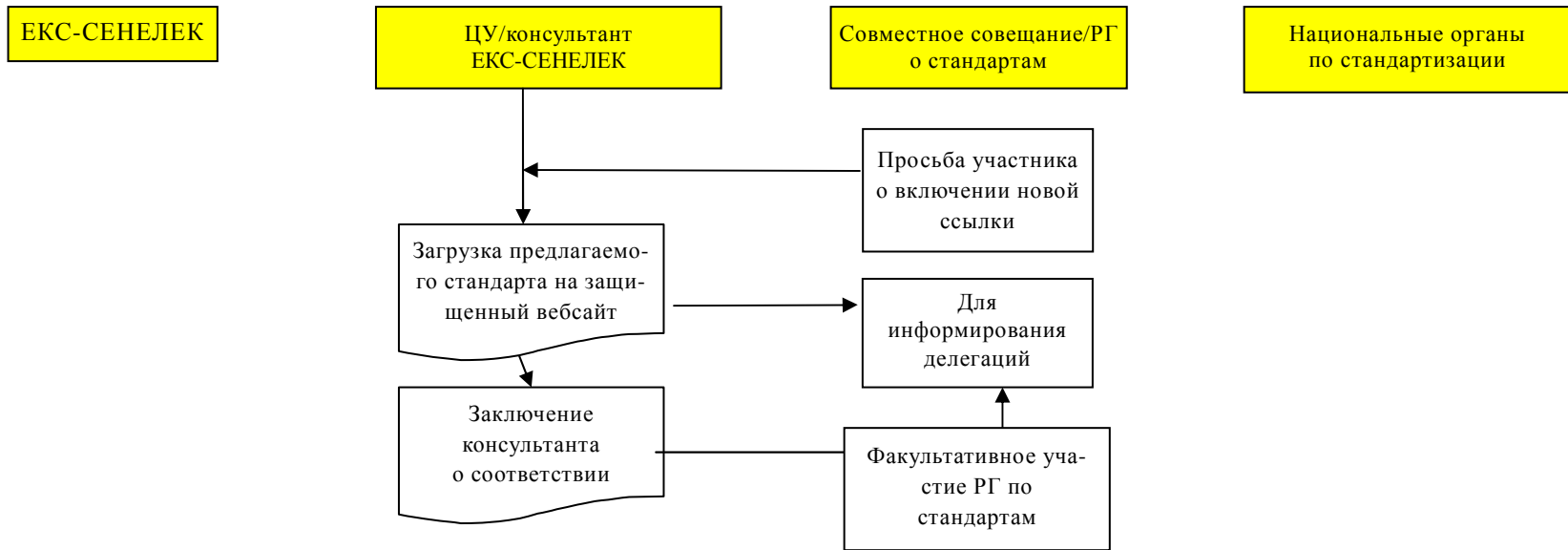
Круг ведения Рабочей группы ограничивается подготовкой замечаний относительно того, соответствует ли тот или иной стандарт требованиям МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ. Технические замечания будут передаваться на рассмотрение соответствующих технических комитетов ЕКС.

- Совместное совещание будет просить участников назначить своих экспертов, включить их в состав Рабочей группы и назначить ее Председателя;
- консультант ЕКС будет сотрудничать с Рабочей группой;
- заседания Рабочей группы по стандартам будут проводиться в тот же период, что и заседания Совместного совещания, но не одновременно с ними. Сессии Рабочей группы будут начинаться в первый понедельник работы Совещания и завершаться не позднее среды. В исключительных случаях Председатель Рабочей группы может созывать ее совещания в другое время;
- Председатель будет доводить до сведения участников пленарного заседания оценку соответствия стандартов действующим правилам и представлять предложения о новых или измененных ссылках на стандарты в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ;
- Совместное совещание будет включать в свою повестку дня пункт, в рамках которого Председатель Рабочей группы будет представлять доклад Совместному совещанию.

Графическая схема процедуры утверждения европейских специализированных стандартов для включения в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ (пересмотренный вариант, март 2011 года)



Графическая схема процедуры утверждения новых ссылок на европейские стандарты общего назначения для включения в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ (пересмотренный вариант, март 2011 года)



Графическая схема процедуры утверждения пересмотренных европейских стандартов общего назначения для включения в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ (пересмотренный вариант, март 2011 года)

